



Ministero delle politiche agricole – ICQRF

L'Italia è il Paese europeo con il maggior numero di prodotti agroalimentari a denominazione di origine e a indicazione geografica riconosciuti dall'Unione europea. La ricchezza e la varietà delle sue produzioni agroalimentari, unitamente allo stretto legame con i territori di origine, fanno dell'Italia uno scrigno mondiale del gusto e della biodiversità.

L'Unione europea, nel regolamento n.1151/12 ha riconosciuto che i prodotti agroalimentari di qualità sono “*patrimonio culturale dell'UE*”. Il Trattato dell'UE, all'articolo 3, sancisce solennemente che l'Unione “*vigila sulla salvaguardia e sullo sviluppo del patrimonio culturale europeo*”.

Ecco perché il Ministero delle politiche agricole alimentari e forestali è così impegnato nella tutela delle produzioni italiane: esse sono un patrimonio di tutti i cittadini europei.

L'ICQRF è il principale controllore della qualità dei nostri prodotti ed è attivo anche in Europa per la tutela delle produzioni di qualità italiane.

Intanto, ecco brevi accenni su cosa intendiamo per prodotti a DOP o a IGP e quali sono le regole da rispettare.

Con la dicitura DOP Denominazione di Origine Protetta si intende: “il nome di una regione, di un luogo determinato o, in casi eccezionali, di un paese che serve a designare un prodotto agricolo o alimentare:

- originario in tale regione, di tale luogo determinato o di tale paese
- le cui qualità o le cui caratteristiche siano dovute essenzialmente o esclusivamente ad un particolare ambiente geografico, inclusi i fattori naturali e umani, e
- la cui produzione, trasformazione ed elaborazione avvengano nella zona geografica delimitata”.

Con la dicitura IGP Indicazione di Origine Protetta si intende: il nome di una regione, di un luogo determinato o, in casi eccezionali, di un paese che serve a designare un prodotto agricolo o alimentare:

- come originario di tale regione, di tale luogo determinato o di tale paese e
- del quale una determinata qualità, la reputazione o altre caratteristiche possono essere attribuite a tale origine geografica e
- la cui produzione e/o trasformazione e/o elaborazione avvengano nell'area geografica determinata” .

La normativa europea: il Reg. UE n. 1308/2013 (per i prodotti vitivinicoli) e il Reg. UE n. 1151/2012 (per i prodotti alimentari non vitivinicoli), proteggono **i nomi registrati contro:**

- qualsiasi impiego commerciale diretto o indiretto di un nome registrato per prodotti che non sono oggetto di registrazione, qualora questi ultimi siano comparabili ai prodotti registrati

con tale nome o l'uso di tale nome consenta di sfruttare la notorietà del nome protetto, anche nel caso in cui tali prodotti siano utilizzati come ingrediente;

- qualsiasi usurpazione, imitazione o evocazione, anche se l'origine vera dei prodotti o servizi è indicata o se il nome protetto è una traduzione o è accompagnato da espressioni quali «stile», «tipo», «metodo», «alla maniera», «imitazione» o simili, anche nel caso in cui tali prodotti siano utilizzati come ingrediente;
- qualsiasi altra indicazione falsa o ingannevole relativa alla provenienza, all'origine, alla natura o alle qualità essenziali del prodotto usata sulla confezione o sull'imballaggio, nel materiale pubblicitario o sui documenti relativi al prodotto considerato nonché l'impiego, per il confezionamento, di recipienti che possano indurre in errore sulla sua origine;
- qualsiasi altra pratica che possa indurre in errore il consumatore sulla vera origine del prodotto.

Come membro del programma “VeRO”, l' ICQRF monitora costantemente le inserzioni presenti su e-bay.

Crediamo in un mercato web sempre più affidabile e sicuro per i consumatori: per questo l'ICQRF controlla affinché ogni uso commerciale scorretto dei nomi registrati (DOP e IGP) sia rimosso da e-bay; quando un inserzionista usa impropriamente i nomi protetti, la segnaliamo a e-bay e, dopo la procedura VERO, controlliamo che l'inserzione sia rimossa.

Ricordiamo che qualsiasi uso commerciale scorretto dei nomi registrati è contro la legge: ci sono sanzioni civili, amministrative e penali.

Per maggiori informazioni sull'elenco dei nomi protetti, sui disciplinari di produzione e sulla normativa comunitaria visita il sito ufficiale del MIPAAF: www.politicheagricole.it.

Visita anche i seguenti link:

- <http://ec.europa.eu/agriculture/quality/door/list.html?locale=it>
- www.dop-igp.eu

Per segnalazioni e contatti scrivi all'indirizzo mail dell'ICQRF: icqrf.capodipartimento@politicheagricole.it

Visita l'esposizione web dell'agroalimentare di qualità, una mostra virtuale e permanente, che ripercorre la storia e l'originalità italiana. Aprendo queste pagine troverai tantissime informazioni e curiosità, oltre a splendide immagini, dell'orgoglio agroalimentare italiano, un mix unico al mondo di piaceri, storia, cultura e successi imprenditoriali: www.google.it/madeinitaly
Italy is the European country with the largest number of food products with designation of origin and geographical indication recognized by the European Union. The richness and variety of its agricultural food production, together with the close link with the territory of origin, make Italy a basket world of taste and biodiversity.

The European Union, in the Regulation n.1151/12 has recognized that high quality food products are "cultural heritage of the EU". The EU Treaty, Article 3 states solemnly that the Union "shall ensure the preservation and development of the European cultural heritage".

That's why the Ministry of Agriculture and Forestry is so committed to the protection of Italian products: they are a heritage of all European citizens.

The ICQRF is the main controller of the quality of our products and is also active in Europe for the protection of quality production Italian.

Meanwhile, here is possible to find a brief remarks on what we mean by a PDO or PGI products and what are the rules to follow.

PDO - Protected Designation of Origin means:

"The name of a region, a specific place or, in exceptional cases, a country used to describe an agricultural product or a foodstuff:

- originating in that region, specific place or country,
- the quality or characteristics of which are essentially or exclusively due to a particular geographical environment, including natural and human factors, and
- the production, processing and preparation take place in the defined geographical area. "

PGI - Indication of Protected Origin means: the name of a region, a specific place or, in exceptional cases, a country used to describe an agricultural product or a foodstuff:

- originating in that region, specific place or country, and
- which possesses a specific quality, reputation or other characteristics attributable to that geographical origin and
- the production and / or processing and / or preparation take place in the defined geographical area.

European legislation: Reg. EU n. 1308/2013 (wine products) and Reg. EU n. 1151/2012 (for food not wine), **protect registered names against:**

- any direct or indirect commercial use of a registered name for products not covered by the registration where those products are comparable to the products registered under that name or the use of the name exploits the reputation of the protected name, even if where those products are used as an ingredient;
- any misuse, imitation or evocation, even if the true origin of the products or services is indicated or if the protected name is translated or accompanied by an expression such as 'style', 'type', 'method', 'in the way', "imitation" or the like, even in the case where those products are used as an ingredient;
- any other false or misleading indication as to the provenance, origin, nature or essential qualities of the product, on the inner or outer packaging, advertising material or documents relating to the product and the use, packaging, vessels that are likely to mislead as to its origin;
- any other practice liable to mislead the consumer as to the true origin of the product.

As a member of the "VeRO"Program, ICQRF constantly monitors ads on e-bay.

We believe in a web market always reliable and safe for consumers: that's why each commercial misuse of registered names (PDO and PGI) is removed from e-bay after ICQRF controls; when an advertiser uses improperly the protected names, we point to the e-bay and, after the procedure VERO, we check that it be removed.

We recall that any commercial misuse of registered names is against the law: there are civil, administrative and criminal sanctions.

For more information on the 'list of protected names', on the production rules and the EU rules visit the official website MIPAAF: www.politicheagricole.it

Visit the following links:

- <http://ec.europa.eu/agriculture/quality/door/list.html?locale=it>
- www.dop-igp.eu

For any information and contact send an email to this ICQRF e-mail address: icqrf.capodipartimento@politicheagricole.it

Visit the exhibition of agro-food quality website, a permanent virtual exhibition, which traces the history and italian originality. Opening these pages you will find lots of information and tips, as well as beautiful images, pride of Italian food, a unique mix of pleasure, history, culture and entrepreneurial success: www.google.it/madeinitaly